

SCHAEFFLER

Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes

6 Trasporto / Freight
Porto franco/ Free
Porto assegnato / Not Free
Incooterms
DAP Modugno

7 Consegna / Delivery
Trasportatore/ Carrier
Trasporto / Freight
Espresso/ Express
Mezzo vostro/ Other Vehicle
Mezzo proprio/ Own Vehicle
Articolo

3 Consegna n./ Delivery Note No.

49685349

4 Data spedizione/ Shipping Date

29.04.2022

Fattura/invoice

8 Nr./No.

9 Data/Data

N. fornitore/ Supplier No.
91001509

VAT reg.nr.:
IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.

550003885401

10 Vostro riferimento / Your Reference

411

15 Altre informazioni/ Additional Data

12 Nostro reparto/ Our Department

PJSFAH-PLL5
Vital Mihály

13 Tel.

+3652581214

14 Nr. destinatario/ Receiver No.

24466

16 Nr. d'ordine/ Order No.

198916

19 Codice destinazione/ Shipping Code

Flash Europe GmbH
Trasporto speciale / Dedicato

20 Porto franco/ Free

X

23/24 Lordo/ Gross

Peso totale/Total Weight
163,5 KG

Porto assegnato/ Not Free

Netto/Net

124,8 KG

21 Imballaggio/ Packing

1 x 0000SON, 16 x KLT 4314, 1 x TBA-500274

22 Specifica di destinazione/

57461149

26 Destinazione Receiving Location

14248

25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address

180314330 - 5011P4 116P

772472

27 Art.

28 Articolo cliente/ Receiver Part No.

9000112973

Descrizione
Description / Part No. / Pack

F-604633.LTR1-H84#S
Anello esterno
083465960-4350-10

30 Quantità / Quantity

1.248 PZ

31 ME/ Unitaria
Consegna/Delivery Handling Unit

49685349/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE 874983833

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.
550003885401

Lotto / Batch
0050949483

Quantità / Quantity
1.248 PZ

Paese di origine / Country of origin
Ungheria

Quantità dichiarata: 1248

Quantità effettiva:

Tipic Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: SI NO

Data controllo: 09/05/22

Packing List e dimensioni

No Packing No.

Peso netto lordo

Dimensioni

Descrizione imballaggio

Kanban No.

1 874983833

124,8 KG 163,5 KG

800x 600x 717 MM

0000SON

Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S

Quantità: 1248 PZ

Gestione imballaggi a rendere

1,000	P-26-SGP4 Palette 800X600X127-FAG-HLZ	050923811-0000	0000SON
16,000	P-14-C4314-1 KLT BL-VDA-400X300X147-PP	002628988-0000	KLT 4314
1,000	P-38-A0806 Coperchio SW-SG-812X612X53	000984477-0000	TBA-500274

I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.

1 Absender ((Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) Lieferantennr. Supplier No. Unbekannt			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR					
Schaeffler Tech. Schweinfurt Fritz-Drescher-Str / Tor 4 DE-97421 Schweinfurt			Diese Beförderung unterliegt, trotz einer gegenteiligen Abmachung, den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Seite 1 / 1 57950956					
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country)			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country)					
Magna PT S.p.A. V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno			Flash Europe GmbH Deutschland Echterdinger Straße 57 DE-70794 Filderstadt Firma Handlowa Ustugowa Mateusz Wagner 57-220 Ziebiec, Lubnów 113A tel. 5088 14350 NIP 887-169-19-68 Reg. J21195154					
3 Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Land/Country			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country)					
Modugno, 14248 Italien			-					
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of taking over the goods Ort/Place Land/Country Datum/Date			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers					
Schweinfurt Deutschland 03.05.2022			-					
5 Beigefügte Dokumente Documents enclosed			-					
6 Kennzeichen und Nn. Mark and Nos		7 Anzahl der Packstücke No. of Packages	8 Art der Verpackung Kind of Package	9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods	10 Statistiknummer Statistic Number	11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)	12 Umfang (m³) Volume (m³)	
57461149		1			84829900	163,50	0,344	
Summe:		1 Packages				163,50	0,344	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc.	19 zu zahlen vom: to pay by:	20 Besondere Vereinbarungen Special agreements	KUEHNE + NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)					
WI/CSW-CW42 Olaf Haase TEL: +499721911992 MAIL: HAASEOAF@SCHAEFFLER.COM	Fracht Transportation Charges Ermäßigungen Reductions Zwischensumme Sub-Total Zuschläge Supplement Nebengebühren Additional Fees Sonstiges Others Zu zahlende Gesamtsumme/Total to pay							
14 Rückerstattung Reimbursement	15 Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges DAP Modugno	21 Ausgefertigt in Established in Schweinfurt am at 03.05.2022		24 Gut empfangen Goods received Datum Date				
22 Schaeffler Tech. Schweinfurt Fritz-Drescher-Str / Tor 4 DE-97421 Schweinfurt	23 Firma Handlowa Ustugowa Mateusz Wagner 57-220 Ziebiec, Lubnów 113A tel. 5088 14350 NIP 887-169-19-68 Reg. J21195154	Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and stamp of Sender		Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature and stamp of Carrier		Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature and stamp of Consignee		
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance			26 Vertragspartner des Frachtführers			27 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhängelast		
von/rom bis/to km	Paletten-Absender - Paletts Sender		Paletten-Empfänger - Paletts Consignee		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift	
	Art Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette	Anzahl kein Tausch Tausch	Art Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette	Anzahl kein Tausch Tausch				
	Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift					
	Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift					
26 Vertragspartner des Frachtführers			27 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhängelast		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
			DW7A856					
Benutzte Gen.-Nr.			O National O Bilateral O EG O CEMT					